



Slowakische  
Kulturtage 2011

## Honorarkonsulat der Slowakischen Republik

Dipl.-Kfm. Imrich Donath

Honorarkonsul

Dietigheimer Straße 21

61350 Bad Homburg

Telefon: 0 61 72 / 29 - 759

Telefax: 0 61 72 / 24 - 305



Slowakische  
Kulturtage 2011

Kurator der Ausstellung  
**Ladislav Snopko**

mit freundlicher Unterstützung:



FrankfurtRheinMain  
Verein zur Förderung der Standortentwicklung e.V.

VORWEG GEHEN

Morgan Stanley

Europäische  
Akademie  
für Finanzplanung



Die Ausstellung ist vom  
14. bis 27. März 2011  
täglich  
zwischen 10-17 Uhr  
zu sehen

Eintritt: frei

[www.slowakische-kulturtage.de](http://www.slowakische-kulturtage.de)

Slowakische Kulturtage – Europäische Gedanken

Unter der Schirmherrschaft



United Nations  
Educational, Scientific and  
Cultural Organization

Organizacia  
spojených národov pre  
výchovu a vzdelávanie  
vedu a kultúru

Slovak Commission  
for UNESCO

Slovenská komisia  
pre UNESCO

# E I N L A D U N G

# E I N L A D U N G



Im Jahre 2011 sind es 20 Jahre seit in Visegrad / Ungarn am 15.02.1991 von den damaligen Gründerstaaten Polen, Ungarn und der Tschechoslowakei beschlossen wurde, nach dem Ende der Teilung Europas in Ost und West die gemeinsamen Probleme möglichst gemeinsam zu lösen.

Trotz der unterschiedlichen Entwicklung der einzelnen Mitglieder – Teilung der Tschechoslowakei – die beiden neuen Staaten sind Mitglieder der Visegrader Gruppe geblieben und deswegen werden sie heute auch „V4 Staaten“ bezeichnet – kann die Visegrád-Gruppe dank der multilateralen Zusammenarbeit als relativ einheitliche Region bezeichnet werden.

Der Begriff **europäische Identität** bekommt durch die Ausdehnung der EU eine neue Dimension, er wird fast deckungsgleich zur „EU-Identität“.

Die **nationale Identität** dagegen gewinnt zunehmend bei denjenigen an Bedeutung, die sich nicht recht mit Europa identifizieren können. Dazwischen steht die **regionale Identität**, die im Abkommen von Visegrád zum Ausdruck kam. Die EU unterstützt diese regionale Kooperation als eine Art „Pilotprojekt“.

Europa der Regionen kommt hier praktisch zum Ausdruck. Das möchte diese Ausstellung darstellen – Europa der Regionen.

Frankfurt – als eine sehr starke eigenständige Kommune – ist ein idealer Platz diesen „Pilotprojekt der EU“ vorzustellen.

Die Ausstellung ist von dem ehemaligen Kultusminister der Slowakischen Republik Ladislav SNOPKO konzipiert und wurde bereits in zahlreichen Städten gezeigt.

Bis Ende Februar 2011 ist sie in Brüssel in der EU Generaldirektion ausgestellt.



Wir laden Sie herzlich ein

anlässlich Veranstaltungsreihe  
**Slowakische Kulturtage –  
Europäische Gedanken**  
unter der Schirmherrschaft  
der UNESCO Slowakei

zur Vernissage  
der Ausstellung

### **Visegrader Vier Polen-Slowakei-Ungarn-Tschechien (Pilotprojekt der EU)**

am Sonntag, den 13. März 2011  
um 15.00 Uhr  
in die Paulskirche  
Paulsplatz 1  
60311 Frankfurt

*Begrüßung*  
**Norbert KARTMANN**  
Präsident des Hessischen Landtags

*Grußwort*  
**S.E. Igor SLOBODNIK**  
Botschafter der  
Slowakischen Republik

*Einführung*  
**Ladislav SNOPKO**  
Kulturminister a.D.  
Initiator der Ausstellung

u. A. w. g



Begleitend zu der Ausstellung:  
**Visegrader Vier**

**Polen-Slowakei-Ungarn-Tschechien  
(Pilotprojekt der EU)**

finden noch folgende Veranstaltungen statt:

---

**22. 3. 2011 – 14.00 Uhr**

**Wirtschaftstagung**

**Änderungen am Arbeitsmarkt  
nach 1. 5. 2011**

(Welche Bedeutung hat es für Mittelstand und Handwerk)  
Gemeinsam mit Wirtschaftsförderung Frankfurt und  
IHK Frankfurt/M.

---

**27. 3. 2011 – 15.00 Uhr**

**Lesung**

**Jozef Banás**  
**„JUBELZONE“**

Dramatische Geschichten aus der Zeit der politischen  
Turbulenzen in Mittel- und Osteuropa von 1968 bis  
zur Gegenwart. (Weltbuch Verlag) ISBN

**Tereza Boučková**  
geborene Kohoutova,

Tochter des Dramatikers und Schriftstellers Pavel Kohout  
**„INDIANERLAUF“**

Roman *Indiánský běh* (Indianerlauf) veröffentlichte sie im  
Samizdat in der *Edition Expedice (1988)*  
Indianerlauf ist in Deutschland in *Rowohlt Berlin* erschienen  
(In Zusammenarbeit mit Deutsch-Tschechische Gesellschaft e.V.)

---

**Wir laden SIE herzlich zu den Veranstaltungen ein.  
Anmeldung mit der beigefügter Postkarte möglich.**

Bitte senden Sie die Karte  
per Post oder per Fax  
Fax: 0 61 72 / 24 305



Slowakische  
Kulturtage 2011

Slowakische Kulturtage – Europäische Gedanken

Unter der Schirmherrschaft



United Nations  
Educational, Scientific and  
Cultural Organization

Organizacia  
spojených národov pre  
výchovu a vzdelávanie  
vedu a kultúru



Slovak Commission  
for UNESCO

Slovenská komisia  
pre UNESCO

Honorarkonsulat der  
Slowakischen Republik  
Dietigheimer Str. 21  
61350 Bad Homburg

[www.slovakische-kulturtage.de](http://www.slovakische-kulturtage.de)

## An der Veranstaltung der Slowakischen Kulturtage 2011 in der Paulskirche

- nehme ich/wir mit \_\_\_\_\_ Personen teil
- an der Vernissage am 13. 3. 2011
- an der Wirtschaftstagung am 22. 3. 2011
- an der Lesung am 27. 3. 2011
- leider kann ich/wir nicht kommen
- ich/wir können zwar nicht kommen, aber sind interessiert

**Bitte informieren Sie uns**

**Anschrift:**

Name, Vorname \_\_\_\_\_

Straße \_\_\_\_\_

PLZ, Ort \_\_\_\_\_

Telefon \_\_\_\_\_

E-Mail \_\_\_\_\_